# KOMISSION ASETUS (EY) N:o 1341/2003,

## annettu 28 päivänä heinäkuuta 2003,

## asetuksessa (EY) N:o 1033/2003 tarkoitetulla kolmannella tarjouskilpailulla myyntiin saatetun naudanlihan vähimmäismyyntihintojen vahvistamisesta

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon naudanliha-alan yhteisestä markkinajärjestelystä 17 päivänä toukokuuta 1999 annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1254/1999 ([1]), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna komission asetuksella (EY) N:o 806/2003 ([2]), ja erityisesti sen 28 artiklan 2 kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Komission asetuksessa (EY) N:o 1033/2003 ([3]) vahvistetut tietyt määrät naudanlihaa on tarjouskilpailutettu.

(2) Interventioelinten ostaman naudanlihan myyntiä koskevista yksityiskohtaisista soveltamissäännöistä ja asetuksen (ETY) N:o 216/69 kumoamisesta 4 päivänä lokakuuta 1979 annetun komission asetuksen (ETY) N:o 2173/79 ([4]), sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella (EY) N:o 2417/95 ([5]), 9 artiklan mukaan vähimmäismyyntihinnat tarjouskilpailutetulle naudanlihalle olisi vahvistettava ottaen huomioon saadut tarjoukset.

(3) Tässä asetuksessa säädetyt toimenpiteet ovat naudanlihan hallintokomitean lausunnon mukaiset,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

*1 artikla*

Naudanlihan vähimmäismyyntihinnat asetuksessa (EY) N:o 1033/2003 säädettyä kolmatta tarjouskilpailua varten, jonka tarjousten jättöaika päättyi 21 päivänä heinäkuuta 2003, vahvistetaan tämän asetuksen liitteessä.

*2 artikla*

Tämä asetus tulee voimaan 29 päivänä heinäkuuta 2003.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 28 päivänä heinäkuuta 2003.

*Komission puolesta*

Franz FISCHLER

*Komission jäsen*

([1]) EYVL L 160, 26.6.1999, s. 21.
([2]) EUVL L 122, 16.5.2003, s. 1.
([3]) EUVL L 150, 18.6.2003, s. 15.
([4]) EYVL L 251, 5.10.1979, s. 12.
([5]) EYVL L 248, 14.10.1995, s. 39.

*ANEXO — BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE — ANEXO — LIITE — BILAGA*

| Estado miembro | Productos | Precio mínimo<br>Expresado en euros por tonelada |
|---|---|---|
| Medlemsstat | Produkter | Mindstepriser<br>i EUR/t |
| Mitgliedstaat | Erzeugnisse | Mindestpreise<br>Ausgedrückt in EUR/Tonne |
| Κράτος μέλος | Προϊόντα | Ελάχιστες πωλήσεις εκφραζόμενες σε ευρώ ανά τόνο |
| Member State | Products | Minimum prices<br>Expressed in EUR per tonne |
| État membre | Produits | Prix minimaux<br>Exprimés en euros par tonne |
| Stato membro | Prodotti | Prezzi minimi<br>Espressi in euro per tonnellata |
| Lidstaat | Producten | Minimumprijzen<br>Uitgedrukt in euro per ton |
| Estado-Membro | Produtos | Preço mínimo<br>Expresso em euros por tonelada |
| Jäsenvaltio | Tuotteet | Vähimmäishinnat euroina tonnia kohden ilmaistuna |
| Medlemsstat | Produkter | Minimipriser<br>i euro per ton |

a) **Carne con hueso — Kød, ikke udbenet — Fleisch mit Knochen — Κρέατα με κόκαλα — Bone-in beef — Viande avec os — Carni non disossate — Vlees met been — Carne com osso — Luullinen naudanliha — Kött med ben**

| | | |
|---|---|---|
| DANMARK | — Forfjerdinger | 702 |
| DEUTSCHLAND | — Hinterviertel | — |
| | — Vorderviertel | 715 |
| ESPAÑA | — Cuartos traseros | — |
| | — Cuartos delanteros | 702 |
| FRANCE | — Quartiers arrière | — |
| | — Quartiers avant | — |

b) **Carne deshuesada — Udbenet kød — Fleisch ohne Knochen — Κρέατα χωρίς κόκαλα — Boneless beef — Viande désossée — Carni senza osso — Vlees zonder been — Carne desossada — Luuton naudanliha — Benfritt kött**

| | | |
|---|---|---|
| DEUTSCHLAND | — Hinterhesse (INT 11) | — |
| | — Oberschale (INT 13) | — |
| | — Unterschale (INT 14) | — |
| | — Hüfte (INT 16) | — |
| | — Roastbeef (INT 17) | — |
| | — Hochrippe (INT 19) | — |
| | — Schulter (INT 22) | — |
| | — Brust (INT 23) | — |
| | — Vorderviertel (INT 24) | — |
| ESPAÑA | — Lomo de intervención (INT 17) | — |
| | — Morcillo de intervención (INT 21) | — |

| Estado miembro<br>Medlemsstat<br>Mitgliedstaat<br>Κράτος μέλος<br>Member State<br>État membre<br>Stato membro<br>Lidstaat<br>Estado-Membro<br>Jäsenvaltio<br>Medlemsstat | Productos<br>Produkter<br>Erzeugnisse<br>Προϊόντα<br>Products<br>Produits<br>Prodotti<br>Producten<br>Produtos<br>Tuotteet<br>Produkter | Precio mínimo<br>Expresado en euros por tonelada<br>Mindstepriser<br>i EUR/t<br>Mindestpreise<br>Ausgedrückt in EUR/Tonne<br>Ελάχιστες πωλήσεις εκφραζόμενες<br>σε ευρώ ανά τόνο<br>Minimum prices<br>Expressed in EUR per tonne<br>Prix minimaux<br>Exprimés en euros par tonne<br>Prezzi minimi<br>Espressi in euro per tonnellata<br>Minimumprijzen<br>Uitgedrukt in euro per ton<br>Preço mínimo<br>Expresso em euros por tonelada<br>Vähimmäishinnat euroina tonnia<br>kohden ilmaistuna<br>Minimipriser<br>i euro per ton |
|---|---|---|
| FRANCE | — Jarret arrière d'intervention (INT 11) | — |
| | — Tranche grasse d'intervention (INT 12) | — |
| | — Tranche d'intervention (INT 13) | — |
| | — Semelle d'intervention (INT 14) | 2 310 |
| | — Filet d'intervention (INT 15) | — |
| | — Rumsteak d'intervention (INT 16) | — |
| | — Faux-filet d'intervention (INT 17) | 4 000 |
| | — Flanchet d'intervention (INT 18) | — |
| | — Entrecôte d'intervention (INT 19) | — |
| | — Épaule d'intervention (INT 22) | — |
| | — Poitrine d'intervention (INT 23) | — |
| | — Avant d'intervention (INT 24) | — |
| ITALIA | — Girello d'intervento (INT 14) | — |
| | — Scamone (INT 16) | — |
| | — Roastbeef d'intervento (INT 17) | 4 000 |